

Una encuesta que termina en polémica

La polémica es una controversia por escrito, algo semejante a la discusión oral o a la pelea corporal. La encuesta es un procedimiento para indagar o averiguar algo, de una manera ordenada y pacífica, no solamente para conocerlo bien sino también para juzgarlo y si cabe, obrar en consecuencia. La encuesta encierra el diálogo y el diálogo es siempre fructífero: permite progresar en el razonamiento de una manera armónica, los que dialogan ceden parte de sus derechos y razones y admiten sus errores con el fin de salvar las diferencias. En cambio en la polémica y en la discusión las partes tratan de imponer sus razones y sus ideas. Toda polémica o discusión siempre molesta al público por los términos que fácilmente se emplean y que lejos de conducir a una solución de la cuestión lleva a separar a los hombres. Traemos esto a colación, porque hemos observado que en la encuesta sobre la posibilidad de una Universidad en Villarrica se han desvirtuado los fines y objetivos y está terminando en un triste debate periodístico que niega al público lector de la cuestión; las obras buenas sólo deben admitir partidarios o neutrales. Ambos contendientes — las memosles así — tienen razón en lo que exponen en la encuesta y al margen de la encuesta. El problema consiste pues, en relacionarlo todo y ampliar la encuesta. Villarrica necesita ambas cosas, por un lado estudios superiores de filología, pedagogía, economía y por otro lado más escuelas primarias, fabricas, talleres de artes y oficios, escuelas de agronomía etc. Una necesidad no excluye a las otras; el hombre es un ser complejo con necesidades espirituales y materiales: todas deben ser satisfechas paralelamente porque se complementan.

Villarrica no es una ciudad ilusa, sabe muy bien lo que necesita y lo que quiere; hoy está en plena euforia de realizaciones y el pueblo sugestionado quiere seguir la marcha ascendente del bienestar material y del progreso cultural. Cuesta mucho poner en marcha el esfuerzo mancomunado del pueblo. Tratemos por tanto de mantenernos unidos y unamos nuestros objetivos porque querer es poder.

TEOFILO FUENTES

Comisión de Ayuda a Chile

La Comisión de Ayuda a Chile presidida por el P. Pablo Vega Gorostiza, ha finalizado su labor con muy buen resultado, dando pruebas una vez más la ciudad de Villarrica en esta emergencia de su alto espíritu de solidaridad y comprensión, acudiendo con su ímpetu a mitigar el dolor y la tragedia de un pueblo hermano del Continente.

El Sr. Intendente Municipal don Gilberto Coreaga que fue portador de las donaciones efectuadas, recibió del Sr. Embajador de Chile Dr. Francisco Madrid Arellano sinceras expresiones de gratitud, teniendo el distinguido diplomático palabras de simpatía para la culta sociedad guaireña, de la que guarda muy gratos recuerdos, en ocasión de su visita a esta ciudad hace dos años.

El total de lo recaudado, entregado por el Sr. Intendente asciende a la suma de 31.400 guaraníes, 26 fronzadas, dos bolsas de yerba y una caja conteniendo ropas y zapatos.

LA LUZ ES UN HECHO

A un primer periodo de prueba fué sometida la moderna planta generadora de CLYFSA, la que luego de haber sido cuidadosamente montada y puesta a punto ha permitido poner bajo tensión por primera vez la parte ya habitable de las líneas de distribución de energía que hoy cubre un importante sector de nuestra ciudad.

Con toda propiedad se puede informar que óptimos fueron los resultados obtenidos en tan importante prueba. Los motores, generadores, sistema de control, tableros, estaciones transformadoras y red de distribución han respondido ampliamente a toda maniobra de control y verificaciones a que fueron sometidos, acusando el más alto grado de eficiencia y seguridad.

No será habilitada aún la provisión de luz esta semana, por el escaso número de usuarios que hasta la fecha han solicitado conexión, según informa CLYFSA, pues las máquinas necesitan una carga de cierta consideración para poder funcionar dentro del límite de seguridad y rendimiento requerido.

Pero una cosa es evidente y ha llenado de regocijo el ánimo popular, la luz en Villarrica es un hecho el más auspicioso, y el más ansiadamente anhelado en los últimos tiempos.

Centro de Salud

Las charlas educativas del programa de esta institución siguen desarrollándose, a cargo de funcionarias dependientes de Enfermería. En el curso de las dos últimas semanas y la presente se han clausurado cuatro clubes de madres. Las charlas se realizan periódicamente con el objeto de mejorar el nivel cultural de grupos de gentes beneficiadas con estos programas.

Prosigue la encuesta y la recepción de las distintas viviendas para valorar el nivel de saneamiento de todas las casas de la ciudad. En su visita el Inspector, comprueba la deficiencia sanitaria existente en un hogar y aconseja la forma de solucionar verdaderamente el problema, que debe ser cumplido por propio convencimiento de los afectados, no por imposición de la institución.

Nuevo Ministro de Salud Pública

Por decreto del P. E. ha sido nombrado nuevo ministro de Salud Pública y Bienestar Social el Dr. Dionisio González Torres, en reemplazo del Dr. Raúl Peña. El nuevo Secretario de Estado ya se hizo cargo de sus funciones el viernes de la semana anterior.

ELECCIONES MUNICIPALES

El Poder Ejecutivo ha promulgado el decreto correspondiente, originado en el Ministerio del Interior, llamando a la ciudadanía a elecciones municipales, a celebrarse el 16 de Octubre del corriente año.

Es propósito del gobierno, con el sentido de amplia y libre concurrencia, característica de una consulta democrática, volver a la práctica — caída en desuso hace muchos lustros — de la autonomía municipal basada en la integración por vía electiva de los consejos deliberantes.

No vamos a formular en este momento el elogio de una institución que cuenta con antecedentes históricos ilustres y encuentra firmemente arraigada en las naciones de más acusada tradición democrática.

El municipalismo, tan propicio por su misma naturaleza al ejercicio de la ciudadanía, debe resurgir en nuestro medio con plenitud y autenticidad.

Satisfechos los recaudos básicos, creadas las condiciones espirituales de su realización, los comicios municipales del 16 de Octubre pueden llegar a asumir trascendencia excepcional, ser el punto de partida de una etapa de afirmación democrática y de efectiva armonía social.

Un caso singular

La isla de Guam, nota perdida en la inmensidad del Pacífico, fué escenario durante la última guerra de una de las más cruentas batallas entre norteamericanos, que la saltaron furiosamente, y japoneses que la defendieron en la misma forma hasta el aniquilamiento. Ocurrió ello en 1943. Rembarcada luego la fuerza atacante en prosecución del avance, el íelote quedó a la zaga de la notoriedad, hasta hace poco, en que el cable la reactualizó con un hecho curioso. Un soldado norteamericano que hablase extraviado y dado oficialmente por desaparecido acaba de ser hallado. El moderno Robinson, abandonado a su suerte, vivió como pudo en la jungla solitaria y hostil, con el arma al brazo, persuadido de que la guerra no había terminado. Tal es así que la dificultad mayor con que tropiezan las autoridades militares que lo atraparon consiste en convencerlo que la contienda concluyó efectivamente, pues el obstinado guerrero, testigo y actor de la hertombra, se niega a admitirlo, por lo que ha de insomiar tiempo y paciencia borrar de su memoria, renunciada en el pasado, los rastros que grabó en ella el sangriento entrevero.

También la Capital tiene nuevo Intendente Municipal

Por renuncia del Coronel S./R. don Antonio González, ha sido nombrado por el P.E. Intendente Municipal de la Capital al General de Sanidad Dr. César Gagliardone, quien tomó posesión del cargo en ceremonia realizada el 25 del corriente.

Al margen del margen

Preconizar la apertura de otra Universidad, aunque sea embrionaria, en la ciudad de Villarrica, parece aventurado y prematuro. La idea en sí no es mala como ejercicio imitativo, y precisamente porque es de esas fantasías que halagan el amor propio y engendran coloridos espejismos, conviene abordarlas con discreción y seriedad, sin dejarse uno impresionar por el alud de aprobaciones corteses que suscitan en mérito a su inocuidad garantizada. El planteo encierra, a mi juicio, dos cuestiones conexas: una, de valoración; de oportunidad, la otra. Existe en este medio rudimentario la tendencia a sobreestimar líricamente el papel de la Universidad, asignándole una gama de influencias poderosas en el orden intelectual, moral, político, económico y social. Atribuciones completamente gratuitas por supuesto, ya que la Universidad encadenada a circunstancias que no puede controlar, sometida a un régimen escolástico con predominio neto de la rutina, entorpecida de reglamento y burocracia, poco visitada por el espíritu, no acredita sobre el terreno las virtudes que le discierne la teoría, tal vez porque sus fallas orgánicas se lo impiden, o quizás y es lo probable, porque no está llamada a desempeñar las misiones que sus panegiristas le endosan. Sustener que la Universidad es foco de civismo y libertad es una aseveración discutible no avalada por la realidad. La Universidad es un establecimiento de enseñanza, y nada más. Egresados de sus aulas profesionales, no ciudadanos. Lo último incumbe en exclusividad al resorte íntimo de cada cual, no al ambiente universitario, que aporta cuando mucho, a guisa de magro víctico, unas bristas de inconformismo, que el tiempo y los requerimientos fisiológicos irán luego limando con más o menos rapidez hasta transformarlo en un acabado ejemplo de fititeo. Cuadra lamentar que la Universidad no sea sino una fábrica de diplomados. Si así no fuera, si el ímpetu universitario hubiese trascendido sus propios límites, impregnando con sus bienhechores efluvios el contorno social, nos hubiésemos percatado de ello a simple vista, sin necesidad de que nadie lo pregonease.

La segunda cuestión se vincula con la oportunidad del proyecto. Aquí los argumentos en pro sufren grave distorsión. Se alega que Villarrica es asiento ideal de institutos de jerarquía universitaria, en atención a lo que fué antaño, no a lo que es hoy, caso clavado de espino.

Para que nuestra ciudad acoja semejante adelanto se menester que ella y su «hinterland» cuenten con un mínimo de 300.000 habitantes. Para ese entonces Villarrica tendrá sin duda su Universidad, distinta cabe deseárselo, a aquella cuyo esquema hemos trazado. Surgirá a su hora como condensación de energías sociales espontáneamente orientadas a ese logro. Cuando estén dadas las condiciones de su advenimiento la universidad guaireña será realidad y ya no habrá objeto de fatigar al lector con encuestas campenudas y soporíferas.

CESAR COUCHONNAL

La semana Social

EL DIA DEL PAPA—

Con toda brillantez se celebró el 2º del corrote el DIA DEL PAPA. Los actos que en honor al Pontífice reinante se desarrollaron, tuvieron lugar en el Salón "Pío XII" del Seminario Diocesano, ante calificada concurrencia.

El tema central de este acto literario organizado por la rama de señoras de la Acción Católica, estuvo a cargo del señor Enrique Codas, que con profunda erudición desarrolló una tesis sobre el Cristianismo. Las palabras de presentación del Lic. Luis María Ocampos, muy justas y acertadas, y tanto la actuación de la niña María Mercedes Friedmann Cresta en un hermoso recitado, como la del Coro del Seminario bajo la dirección del Padre Palomero, fueron muy aplaudidas.

Villarrica, que siente y sabe vibrar con el Papa, cabeza visible de Cristo, ha exteriorizado de esta manera su fervorosa adhesión al "Papa Juan" sencillo pero maravilloso Pastor de la Iglesia moderna.

DECEOSOS—

Tras rápida dolencia dejó de existir en nuestra ciudad el antiguo convecino y comerciante don Ernesto Berckoltz, cuyo deceso fué muy lamentado en el círculo de sus relaciones.

—El Sr. Silverio Espínola, perteneciente a la tradicional familia guairaní del mismo apellido, falleció el martes de la semana anterior, en forma casi inesperada.

—A consecuencia de un accidente, dejó de existir en Buenos Aires la señora Josefina Apoztegui de Glizt, extensamente emparentada a nuestra sociedad.

DE YHU—

En una gran fiesta realizada en el Club Social de esta localidad, hizo su debut en sociedad la gentil señorita Lillian Azacena Duarte el 14 de Mayo ppdo. siendo en la misma fiesta electa reina del Club la señorita Ida Rosa Melgarjo Caroni.

DEMOSTRACIONES—

Con motivo de la festividad de San Juan, fue objeto de cordiales demostraciones de simpatía el R. P. Juan C. Prieto. Asimismo don Juan Francisco Giménez, a quien el personal docente de la escuela nocturna que lleva su nombre hizo objeto de un "asalto" en su domicilio particular, siendo muy saludado por sus amistades.

—Igualmente el Sr. Juan Manuel Troche, Director del Colegio Nacional, a quien los profesores de la Institución ofrecieron una demostración, en la que le reiteraron su adhesión y confianza a su empeñosa labor educativa.

OPERACION QUIRURGICA—

En la Capital, en el Sanatorio Morales fué sometida a una delicada operación quirúrgica con resultado satisfactorio, la Sra. Irma C. de Arévalo.

La Comisión de Ayuda a Chile agradece

Al dar por terminadas sus gestiones con la entrega de lo recaudado al Sr. Embajador de Chile, la Comisión agradece sinceramente las espontáneas y alentadoras expresiones de solidaridad que ha encontrado en diversos sectores de la ciudadanía para el logro de su cometido. Muy especialmente a las Sras. Basilia E. de Friedmann y Manuelita F. de Couchonnal por su gentil colaboración; al Rvdo. Padre Raúl Feriña y Sr. Roberto Friedmann, al joven Carlos A. Echauri al Director de Stica y a los clubes Asunción, Unión, colegio Don Bosco y parroquia de San Miguel que pusieron desinteresadamente a disposición de la comisión sus instalaciones para las proyecciones cinematográficas que tanto éxito obtuvieron. A todos, muchas gracias, así como al público contribuyente.

EJERCITACIONES—

El pxmo. lunes a las 20 hs. y posteriormente durante toda la semana, se efectuarán en el Centro Español, ejercitaciones exclusivamente para hombres que estarán a cargo de los prestigiosos conferencistas Pbro. Nuñez, Giménez, Sanchez y Usher, a las cuales podrán concurrir todos los que lo deseen.

CRONICA ROSA—

El hogar de los esposos Medina Bernhard en la Capital se vió alegrado con el nacimiento de un niño que será llamado Otto José. Madre e hijo gozan de buena salud bajo los cuidados profesionales del Dr. Victorino Giangreco en el Sanatorio Morales.

Cine Triunfo

HOY—Día del Pueblo—Continuado desde las 17 y 30 horas. con:

«FURIA EN EL CONGO» y «ESPIA PARA ALEMANIA»

MAÑANA JUEVES — Sensacional Estreno, a las 19 y 30 horas

«VENECIA, LA LUNA Y TU»

Una película maravillosa plena de colorido y simpatía, filmada en auténticos escenarios del viejo rincón, en suntuoso Technicolor—Ecrán Visión; con: Marisa Allasio y Alberto Sordi. y

«TIEMPO PARA MORIR»

Otra realización estupenda del cine americano...! El niño que luchó de frente contra la muerte...! con Lee Paterson y Vicent Winter.

Festividad del S. C. de Jesús

Como todos los años al llegar estas fechas el Seminario ha celebrado sus tradicionales fiestas en honor a su excelso Titular el Sagrado Corazón de Jesús, con un programa de actos litúrgicos, literarios y culturales, al que asistieron numeroso público y los sacerdotes de la ciudad, celebrando así el día mundial de la Santificación del Clero

—Así mismo la Parroquia del S.C. de Jesús en la Estación del F.C. vibró en esta ocasión como nunca, en celebración de sus fiestas patronales.

En el STICA

Se encuentra entre nosotros un nuevo funcionario del STICA, el Sr. Benjamín Stelatto, que reemplaza en sus funciones al señor Alcides Da Silva.

Z. P. 6 Radio Guairá

Por desperfecto en su motor, ha suspendido sus transmisiones desde el jueves de la semana anterior la emisora local Z. P. 6, Radio Guairá.

Nos informa su propietario Sr. Enrique Traversi que una vez allanadas las dificultades que será posiblemente en el curso de esta misma semana, se reiniciarán sus acostumbradas audiciones.

Intendencia Municipal

La Intendencia Municipal ruega encarecidamente a los propietarios de inmuebles dentro de los boulevares interiores, proceder a una nueva arborización de sus frentes, derribando las plantas de avenas y plantando en su lugar naranjos agrios, cuya provisión será facilitada por la misma Intendencia. Se contribuirá así a la uniformidad del aspecto edilicio y al embellecimiento de nuestra ciudad.

Registro Civil

Matrimonios: Ruben Cibila, paraguayo, soltero 27 años con Dionisia Bareiro, paraguaya, soltera 23 años. Jacinto Velázquez paraguayo, viudo 37 años con Celsina Vazquez, paraguaya, soltera de 36 años.

Defunciones: Silverio Espínola, argentino, casado de 62 años; Eustacio González, paraguayo de tres días; Aureliano Aguilar, paraguayo, siete días; Miguel Duarte, paraguayo 4 meses; Jorge Mendez, paraguayo 3 días; Luisa Gamarra, paraguaya 1 día; Wilfrida Giménez, paraguaya 1 año; Gabriel Duarte Lozano, paraguayo, soltero 17 años.

Zafra Azucarera

Tanto en la Azucarera Friedmann de esta ciudad como en la de Iturbe, ha dado comienzo a la zafra de azúcar que se desarrolla normalmente. En lo que respecta al Ingenio de azúcar Santa Rita, nos informan que comenzará el trabajo el viernes 1º de Julio,

AGRADECIMIENTO

La señorita Isabel Manzoni agradece por estas líneas al personal directivo, docente y alumnado de la Escuela Sup. Cervantes sesión mañana que le ofrecieron una demostración de simpatía con motivo de su retiro del magisterio. Así mismo al Supervisor Dep. de Escuelas Prof. José P. Montiel por su asistencia a dicho acto.

Hdefonso Auto Ligia Peinados

Permanentes Onda natural al frío
Permanente al auto calor (sin aparato)

Permanente a Vapor en todos tipos — Tinturas sin decoloración — Cremas

NUEVO LOCAL: Carlos A López, entre Mariscal López y Ruiz Díaz de Melgarejo

LA CASA DE PEINADOS Y PERMANENTES

„EMILIA“

Ofrece a su distinguida clientela la mejor Permanente al Frio por solo Gs 200 Permanente a Vapor suave y durable desde Gs 50. Haga reservar su turno en Mcal Estigarribia al lado de la Farmacia Buz-rquis

Villarrica

Cajonerí fúnebre

—DE—

GIL CAÑETE

Carroza fúnebre de líneas modernas

Cajones de lujo y Capilla ardiente Servicio especial. Se atiende pedidos de la ciudad y localidades del interior en cualquier momento.

Villarrica

CUBIERTAS Y CAMARAS

“FIRESTONE”

Mayor Duración = Más Economía

Facilidades de pago

Distribuidora KOSMOS

OPÁ MBAÉ MIMÍ

Pejhechá ro calle re cuim. ba'è ipò i bolsillo pe nda jha'èi jhina i ro'y gui, sino tecovè jaragán oícua'á yn va mba'è pa oyapò vaera ipó gui, ni mamò'pa oñoñá vaerá.

Escuchen señores míos, escuchén les contarè, ta mombe'ù mí peeme che resá o costá vaecuè: fiesta jhape mitá ñe mbo caria'y entre caña y caña ipò mboyá, jha i vizcacha. Ya saberá comprejenderme, jheí i cù sà va.

Mitá de diez año coagha guá oñe mo casò pucù jha oipe'á pa derecho cacua'á gui. Tapejhò nte baile jhaipi pe jhechá jhaguá.

Coagha co ña ne retá me ndaiporí vei i tavy va, sino oñe mbo tavy va. Ahí está el golpe jheí iñacá yecá va.

Na ñe jha'á que na los carai cuera pe deporte ña ro pu'á yevy, por que upeva mediante co ña ne gente jhesarai vaerá caña, barajha jha opaicha guá disparate gui.

No hay plata, que crisi ña jhendù opaité jhendaipe, pero umí upeicha o mo jheracuá va co letrado gui rei o pagá yn jhaguá i cuenta.

I po'í la piola en el año 60. Mboriajhù i mboriajhù vè, jha rico i rico vè. Che rasè sè te pa jheí okè vacapi.

Municipalidadá oipotá oyeity pá una ovenia vai cuè mbopì kejhá, jha ihendaguè pe asepù. La ovenia á que i ky'á o cacua'á yvaga re, jha pe jhapò omo pu'á mbà vereda. Upei ave agha la usina omoi mbà ma ro i cable o estorbá vaera, jha oyeity ta nte voi quiera que no quiera.

Tupaò pe miea ayá cu corá peguaicha, oñe mboty pá vaerá okè opí porá pevè la misa, por nò los fieles o sè mbà ni pai o jhovasá porá mbocvé. Es una broma, jheí conspirador oye pillaro.

Oikè Ña Juana Pabla oyo-guá disco i memby victrola pe guará.

--Tengo de 45 revoluciones señora, jheí chapè la disco vendejhá.

—Chè nico nde caria y ndayui aporandù ndeve mbovy revolucìon pe ma pa re ne entremetè, música porá mí nte co ajhendù sè mo'á, jheí Ña Juana jha opoi py gui.

Paraguay

Contesta a nuestra encuesta el Sr. Pedro A. Rodriguez

En primer término dice don Pedro A. Rodriguez en la atenta nota que nos ha enviado contestando a la encuesta formulada por esta hoja sobre el problema del futbol, agradezco la distincion que me dispensa EL SURCO de iniciar conmigo la encuesta sumamente interesante sobre nuestro deporte madre, y le envío mis más cordiales felicitaciones por sus justificadas inquietudes ante el decaimiento que se nota en la práctica del futbol, deporte mundialmente conocido y entusiastamente practicado en todos los pueblos de los cinco continentes.

QUE PASA CON EL FUTBOL? es la primera pregunta. Con el futbol no pasa absolutamente nada. La medida de la cancha es igual a la EPOCA DE ORO que se menciona, los partidos tienen una duración de 90 minutos, divididos en dos tiempos. Once jugadores por club, un referee y los linesman.

En la EPOCA DE ORO cada jugador era un deportista de honor, pues participaba en el juego debidamente entrenado. Todas las mañanas estudiaba el tiempo bien o mal, se encontraba corriendo una hora por las calles de la ciudad, controlado por la Comisión de Capitanes que participaba del entrenamiento. Los martes y viernes se efectuaban dos partidos de entrenamiento, entre la 1ª y 2ª división, controlados también por la comisión de capitanes, la que sin miramiento alguno exigía al jugador que no satisficiera en su rendimiento. Sobre el particular debo citar la siguiente anécdota: Un buen jugador del Pettrossi preveníase del parentesco que tenía con mi señora, sin causa justificada faltó a un partido de entrenamiento, y yo, CON CAUSA JUSTIFICADA, lo di de baja del cuadro de jugadores. El caso no se repitió.

El retraimiento del público de los campos de juego se origina en una efectiva decadencia de nuestro futbol u obedece a otras preferencias? Electivamente: la falta de público en los campos de juego en los días de partido obedece a mi entender a que el público no desea ver partidos mediocres sin interés alguno. Preguntado un deportista amigo mío por qué no asistía a los partidos: Para qué señor Rodriguez? Para ver veintidos muchachos ya cansados antes de jugar...? para verlos patear las piernas del adversario, para verlos tirarse al suelo en actitudes payasescas ante el menor encontrón? Déjeme Sr. Rodriguez, prefiero ir a jugar un truco...

(continuará)

Con una hermosa fiesta deportiva fué inaugurada la cancha de basquetbol de la Escuela Normal

Con la visita de los equipos de basquetball del Cerro Porteño y Ciudad Nueva, de Asunción, fué inaugurada oficialmente el sábado por la tarde, la hermosa cancha de deportes de la Escuela Normal de Profesores, ante una extraordinaria concurrencia que siguió con evidente atención las alternativas de los interesantes partidos disputados, entre equipos locales y visitantes. Monseñor Rodriguez que pronunció palabras alusivas al acto, tuvo a su cargo la bendición de las instalaciones.

Instituyeron copas y medallas la 2a. Región Militar, Intendencia Municipal y Delegación de Gobierno, que fueron entregados a los equipos ganadores de este torneo de confraternidad deportiva y estudiantil.

Torneo Pro Centro de Salud

Con gran éxito se llevó a cabo el domingo ppdo. en cancha de Pettrossi la inauguración del torneo de football entre instituciones oficiales, a beneficio del Centro de Salud de Villarrica.

Luego de los actos preliminares y ante gran concurrencia de aficionados se midieron Previsión Social v. II Región Militar, favoreciendo el resultado a este último por 3 a 1 y en segundo término Municipalidad y Centro de Salud, triunfando este último por 2 a 0.

El torneo que ha llegado a despertar gran interés en nuestro público, proseguirá el domingo con el siguiente programa: Banco del Paraguay v. Intendencia Municipal. - Centro de Salud v. Previsión Social.

Por la final del Campeonato 1959

Con el partido a realizarse en C. Oviedo el próximo domingo entre C. Oviedo y A. Guaraní, llegamos al final del Campeonato oficial 1959. De salir victorioso

C Oviedo, disputará el codiciado título con su similar de la misma ciudad 12 de Junio. Estos dos buenos elencos demostrando capacidad y cariño a sus divisas arrasaron con todos los cuadros guaireños en el campeonato, ubicándose ambos en la punta.

Una vez definido el campeón, de inmediato se iniciará el Campeonato de 1960.

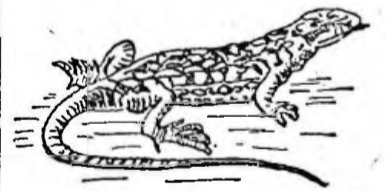
Ildefonso Auto

Ramos Generales

Articulos para toda ama de casa, cristaleria, Papeleria. Articulos para escolares regalos y ferreteria en general.

En su local propio: Coronel Bogado 826 - Villarrica.

Carlos A. Canteros Lefevbre



COMPRA los mejores precios
Cerdas—Pielés y Cueros
Silvestres

LIBERTAD y Pte. FRANCO
Villarrica

Cajonería fúnebre

—DE—

GIL CAÑETE

Carroza fúnebre de líneas modernas

Cajones de lujo y Capilla ardiente Servicio especial. Se atiende pedidos de la ciudad y localidades del interior en cualquier momento.

Villarrica

"EL CONDOR" S. A.

Agro Industrial y Comercial

Alejo García esq. Carlos A. López

Casilla de Correo 61

VILLARRICA

Yerba mate para el consumo marca

"EL CONDOR" y "ESMERALDA"

Ramos Generales

Teléfonos: Molino Yerbatero 92—Registro 159